

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : 32b (enhanced cooperation)

By Mr Péter Balázs

Status : ☒ Member - ☐ Alternate

Article 32b (enhanced cooperation):

„2. Authorisation to proceed with enhanced cooperation shall be granted by the Council as a last resort, when it has been established within the Council that the objectives of such cooperation cannot be attained within a reasonable period by the Union as a whole and provided that it brings together at least ~~one-third~~ half of the Member States. The Council shall act in accordance with the procedure laid down in Article M of the Constitution.”

Explanation (if any):

The possibility of the enhanced cooperation is an efficient tool, which might promote the deepening of the European integration, however it should also strengthen the unity of the European Union. The participation of at least half of the Member States in any form of enhanced cooperation would advance the pursuit of compromise between the Member States and encourage an early joining of the Member States not taking part at the beginning of the given enhanced cooperation initiative.

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article : 32ter de la Partie I

Déposée par Madame ou Monsieur : **M. Louis Michel, M. Elio di Rupo, Mme Anne Van Lancker, membres de la Convention et M. Pierre Chevalier et Mme Marie Nagy, membres suppléants de la Convention**

Qualité : - Membre - Suppléant

1. Les États membres qui souhaitent instaurer entre eux une coopération renforcée dans le cadre des compétences non exclusives de l'Union peuvent recourir à ses institutions et exercer ces compétences en appliquant les dispositions pertinentes de la Constitution, dans les limites et selon les modalités prévues au présent article, ainsi qu'aux articles I à P de la Constitution.

Les coopérations renforcées visent à favoriser la réalisation des objectifs de l'Union, à préserver ses intérêts et à renforcer son processus d'intégration. **Elles peuvent être établies lorsque les objectifs poursuivis ne peuvent être atteints par l'Union dans son ensemble. Elles sont instaurées conformément à l'article M de la Constitution.** Elles sont ouvertes à tous les États membres lors de leur instauration, ainsi qu'à tout moment, conformément à l'article L de la Constitution.

~~2. L'autorisation de procéder à une coopération renforcée est accordée par le Conseil en dernier ressort, lorsqu'il a été établi en son sein que les objectifs poursuivis par celle-ci ne peuvent être atteints dans un délai raisonnable par l'Union dans son ensemble, et à condition qu'elle réunisse au minimum un tiers des États membres. Le Conseil statue conformément à la procédure prévue à l'article M de la Constitution.~~

3. Seuls les représentants des États membres participant à une coopération renforcée prennent part à l'adoption des actes au sein du Conseil. Toutefois, tous les États membres peuvent participer aux délibérations du Conseil.

L'unanimité est constituée par les voix des seuls États participants. La majorité qualifiée se définit comme la majorité des voix des États membres participants, représentant au moins les trois cinquièmes de la population de ces États. **Lorsque le Conseil ne statue pas sur proposition de la Commission, la majorité qualifiée se définit comme réunissant les voix de deux tiers des États membres participants, représentant au moins les trois cinquièmes de la population de ces**

Etats.

Les Etats membres participants peuvent, à l'unanimité, décider que la majorité qualifiée s'applique dans le cadre de la coopération renforcée même si les dispositions pertinentes de la Constitution prévoient que le Conseil statue à l'unanimité.

4. Les actes adoptés dans le cadre d'une coopération renforcée ne lient que les États membres y participant **et ne sont, le cas échéant directement applicable que dans ces Etats**

Ils ne sont pas considérés comme un acquis qui doit être accepté par les candidats à l'adhésion à l'Union.

Explication éventuelle :

La proposition d'amendement vise à supprimer la condition d'un seuil minimal d'Etats membres participants. Ce seuil qui ne peut être fixé que de manière artificielle constitue en effet largement un faux problème. Une coopération renforcée ne peut en effet être mise en œuvre que si le Conseil et le Parlement ne s'y opposent pas. La Commission, en tant que gardienne des Traités et de l'intérêt commun, assure aussi, sauf dans les domaines PESC, un rôle central dans son établissement. Il existe dès lors suffisamment de moyens de procédure pour éviter que des coopérations renforcées ne se développent dans le cadre du Conseil sans réunir une masse critique suffisante. Cette masse critique peut en outre varier selon les domaines d'action envisagés.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : I-43

By Ms / ~~Mr~~ : Dr. Sylvia-Yvonne Kaufmann

Status : - Member - ~~Alternate~~

Artikel I-43: Die verstärkte Zusammenarbeit

(1) Die Mitgliedstaaten, die untereinander eine verstärkte Zusammenarbeit im Rahmen der nicht ausschließlichen Zuständigkeiten der Union begründen wollen, können in den Grenzen und nach den in diesem Artikel und den Artikeln [III-318 bis III-325 (ex-Artikel I bis P)] der Verfassung vorgesehenen Modalitäten die Organe der Union in Anspruch nehmen und diese Zuständigkeiten unter Anwendung der einschlägigen Verfassungsbestimmungen ausüben.

Eine verstärkte Zusammenarbeit ist darauf ausgerichtet, die Ziele der Union zu fördern, ihre Interessen zu schützen und ihren Integrationsprozess zu stärken. Sie steht bei ihrer Begründung und anschließend gemäß Artikel [III-321 (ex-Artikel L)] der Verfassung jederzeit allen Mitgliedstaaten offen.

(2) Die ~~Ermächtigung zur~~ Einleitung einer verstärkten Zusammenarbeit wird vom Rat **nach Zustimmung des Europäischen Parlaments** als letztes Mittel ~~gewährt~~ **beschlossen**, wenn im Rat festgestellt worden ist, dass die mit ihr angestrebten Ziele von der Union insgesamt nicht innerhalb eines vertretbaren Zeitraums verwirklicht werden können und sofern an der Zusammenarbeit mindestens ein Drittel der Mitgliedstaaten beteiligt ist. ~~Der Rat beschließt nach dem in Artikel [III 322 (ex Artikel M)] der Verfassung vorgesehenen Verfahren.~~

(3) Nur die Vertreter der an der verstärkten Zusammenarbeit beteiligten Mitgliedstaaten nehmen an der Annahme der Rechtsakte im Rat teil. An den Beratungen des Rates dürfen jedoch ~~alle die~~ **Vertreter aller** Mitgliedstaaten teilnehmen.

Die Einstimmigkeit bezieht sich allein auf die an der verstärkten Zusammenarbeit beteiligten Mitgliedstaaten. Als qualifizierte Mehrheit gilt die Mehrheit der Stimmen der beteiligten Mitgliedstaaten, sofern diese mindestens ~~drei Fünftel~~ **die Hälfte** der Bevölkerung dieser Staaten repräsentiert.

An die im Rahmen einer verstärkten Zusammenarbeit erlassenen Rechtsakte sind nur die an dieser Zusammenarbeit beteiligten Mitgliedstaaten gebunden. ~~Sie gelten nicht als Besitzstand, der von beitrittswilligen Ländern angenommen werden muss.~~

Explanation (if any) :

Absatz 2:

Der Rat ermächtigt niemand anderen, er fasst vielmehr einen Grundsatzbeschluss für das weitere Vorgehen der Union. Die Zustimmung durch das EP sollte in jedem Falle - auch im Rahmen der GASP - erforderlich sein (abweichend von Artikel M Absatz 2 Uabs. 2 des Präsidiumsentwurfs für Teil III der Verfassung). Es handelt sich dabei um eine wesentliche Entscheidung der Union, die nicht außerparlamentarisch getroffen werden darf.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : I-43

By Ms: Danuta Hübner

Status : - Member

<u>Article I-43: Enhanced cooperation</u>	<u>Article I-43: Enhanced cooperation</u>
<p>1. Member States which wish to establish enhanced cooperation between themselves within the framework of the Union's non-exclusive competences may make use of its institutions and exercise those competences by applying the relevant provisions of the Constitution, subject to the limits and in accordance with the procedures laid down in this article and in Articles [III-318 to III-325 (ex Articles I to P)] of the Constitution.</p> <p>Enhanced cooperation shall aim to further the objectives of the Union, protect its interests and reinforce its integration process. Such cooperation shall be open to all Member States when it is being established and at any time, in accordance with Article [III-321 (ex Article L)] of the Constitution.</p> <p>2. Authorisation to proceed with enhanced cooperation shall be granted by the Council as a last resort, when it has been established within the Council that the objectives of such cooperation cannot be attained within a reasonable period by the Union as a whole, and provided that it brings together at least one third of the Member States. The Council shall act in accordance with the procedure laid down in Article [III-322 (ex Article M)] of the Constitution.</p> <p>3. Only representatives of the Member States participating in enhanced cooperation shall take part in the adoption of acts adopted within the Council. All Member States may, however, take part in the deliberations of the Council.</p> <p>Unanimity shall be constituted by the</p>	<p>1. Member States which wish to establish enhanced cooperation between themselves within the framework of the Union's non-exclusive competences may make use of its institutions and exercise those competences by applying the relevant provisions of the Constitution, subject to the limits and in accordance with the procedures laid down in this article and in Articles [III-318 to III-325 (ex Articles I to P)] of the Constitutional <u>Treaty</u>. <u>The Council and the Commission shall ensure the consistency of activities undertaken in the context of enhanced cooperation and the consistency of such activities with the policies of the Union, and shall cooperate to that end. The Commission and the Member States participating in enhanced cooperation shall ensure that they facilitate participation by as many Member States as possible.</u></p> <p>Enhanced cooperation shall aim to further the objectives of the Union, protect its interests and reinforce its integration process. Such cooperation shall be open to all Member States when it is being established and at any time, in accordance with Article [III-321 (ex Article L)] of the Constitution.</p> <p>2. Authorisation to proceed with enhanced cooperation shall be granted by the Council as a last resort, when it has been established within the Council that the objectives of such cooperation cannot be attained within a reasonable period by the Union as a whole, and provided that it brings together at least one third of the Member States. The Council shall act in accordance with the procedure laid down in Article [III-322 (ex Article M)] of the</p>

<p>participating States only. A qualified majority shall be defined as a majority of the votes of the participating Member States, representing at least three fifths of the population of those States.</p> <p>Acts adopted in the framework of enhanced cooperation shall bind only participating Member States. They shall not be regarded as an <i>acquis</i> which has to be accepted by candidates for accession to the Union.</p>	<p>Constitution.</p> <p>3. Only representatives of the Member States participating in enhanced cooperation shall take part in the adoption of acts adopted within the Council. All Member States may, however, take part in the deliberations of the Council.</p> <p>Unanimity shall be constituted by the participating States only. A qualified majority shall be defined as a majority of the votes of the participating Member States, representing at least three fifths of the population of those States.</p> <p>Acts adopted in the framework of enhanced cooperation shall bind only participating Member States. They shall not be regarded as an <i>acquis</i> which has to be accepted by candidates for accession to the Union.</p>
--	--

Explanation (if any) : The role of the Commission is of utmost importance in all activities of the Union performed in the community way.

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article 43 de la partie I

Déposée par Monsieur de Villepin

Qualité : - Membre

Article I-43

1. Les États membres qui souhaitent instaurer entre eux une coopération renforcée dans le cadre des compétences non exclusives de l'Union peuvent recourir à ses institutions et exercer ces compétences en appliquant les dispositions pertinentes de la Constitution, dans les limites et selon les modalités prévues au présent article, ainsi qu'aux articles [...] à [...] de la Partie III de la Constitution.

Les coopérations renforcées visent à favoriser la réalisation des objectifs de l'Union, à préserver ses intérêts et à renforcer son processus d'intégration. Elles sont ouvertes à tous les États membres lors de leur instauration, ainsi qu'à tout moment, conformément à l'article [...] de la partie III de la Constitution.

2. ~~L'autorisation de procéder à une coopération renforcée est accordée par le Conseil en dernier ressort, lorsqu'il a été établi en son sein que les objectifs poursuivis par celle-ci ne peuvent être atteints dans un délai raisonnable par l'Union dans son ensemble, et~~ Une coopération renforcée réunit à condition qu'elle réunisse **en principe** au minimum **huit** ~~un tiers des~~ États membres **sauf si la Commission propose d'y déroger conformément à l'article M paragraphe 1 de la partie III de la Constitution** ~~Le Conseil statue conformément à la procédure prévue à l'article [...] de la partie III de la Constitution.~~

3. Seuls les représentants des États membres participant à une coopération renforcée prennent part à l'adoption des actes au sein du Conseil, **lequel statue à la majorité qualifiée, même dans les domaines régis par l'unanimité en vertu de la présente Constitution, lorsque la Commission le prévoit dans sa proposition de coopération renforcée.** Toutefois, tous les États membres peuvent participer aux délibérations du Conseil.

L'unanimité est constituée par les voix des seuls États participants. La majorité qualifiée se définit comme la majorité des voix des États membres participants, représentant au moins les trois cinquièmes de la population de ces États.

4. Les actes adoptés dans le cadre d'une coopération renforcée ne lient que les États membres y participant. Ils ne sont pas considérés comme un acquis qui doit être accepté par les candidats à l'adhésion à l'Union.

Explication éventuelle :

L'amendement vise à reprendre le seuil d'Etats membres participant à une coopération renforcée fixé par le traité de Nice.

Plus généralement, l'esprit de l'ensemble des amendements vise à renforcer le rôle de la Commission en matière de coopérations renforcées. C'est en effet la Commission qui est la mieux placée pour garantir que les coopérations renforcées peuvent être mises au service de la poursuite de l'intégration européenne.

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article : I-43 (partie I)

Déposée par Mme Pervenche Berès, Olivier Duhamel, Ben Fayot

Qualité : - Membres et Suppléants

Article I-43 Les coopérations renforcées

1. Les États membres qui souhaitent instaurer entre eux une coopération renforcée (**9 mots supprimés**) peuvent recourir à ses institutions et exercer ces compétences en appliquant les dispositions pertinentes de la Constitution, dans les limites et selon les modalités prévues au présent article, ainsi qu'aux articles [...] à [...] de la Partie III de la Constitution.

Les coopérations renforcées visent à favoriser la réalisation des objectifs de l'Union, à préserver ses intérêts et à renforcer son processus d'intégration. Elles sont ouvertes à tous les États membres lors de leur instauration, ainsi qu'à tout moment, conformément à l'article [...] de la Partie III de la Constitution.

Les compétences exclusives de l'Union ne doivent pas être exclues des coopérations renforcées. Si l'Union ne les met pas suffisamment en œuvre (conservation des ressources biologiques de la mer, achèvement de l'union douanière par la levée des accises, etc.) certains Etats membres peuvent estimer utile d'y avoir recours.

AMENDMENT FORM

Title VI: The Democratic life of the Union

Suggestion for amendment of Article I-43: Enhanced cooperation

By Members: Mr Andrew Duff, Mr Paul Helminger, Lord MacLennan

Article I-43: Enhanced cooperation

1. Member States which wish to establish enhanced cooperation between themselves within the framework of the Union's non-exclusive competences may make use of its institutions and exercise those competences by applying the relevant provisions of the Constitution, subject to the limits and in accordance with the procedures laid down in this article and in Articles [III-318 to III-325 (ex Articles I to P)] of the Constitution.

Enhanced cooperation shall aim to further the objectives of the Union, protect its interests and reinforce its integration process. Such cooperation shall be open to all Member States when it is being established and at any time, in accordance with Article [III-321 (ex Article L)] of the Constitution.

2. Authorisation to proceed with enhanced cooperation shall be granted by the Council as a last resort, when it has been established within the Council that the objectives of such cooperation cannot be attained within a reasonable period by the Union as a whole, and provided that it brings together at least one third of the Member States. The Council shall act in accordance with the procedure laid down in Article [III-322 (ex Article M)] of the Constitution, *after having obtained the consent of the European Parliament.*
3. Only representatives of the Member States participating in enhanced cooperation shall take part in the adoption of acts adopted within the Council. All Member States may, however, take part in the deliberations of the Council.

Unanimity shall be constituted by the participating States only. A qualified majority shall be defined as a majority of the votes of the participating Member States, representing at least three fifths of the population of those States.

Acts adopted in the framework of enhanced cooperation shall bind only participating Member States. They shall not be regarded as an *acquis* which has to be accepted by candidates for accession to the Union.

Explanation:

The European Parliament has got to be included in the decision to trigger the mechanism of enhanced cooperation.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article I-43:

By Ms Sandra Kalniete

Status : Member

2. Authorisation to proceed with enhanced cooperation shall be granted by the Council as a last resort, when it has been established within the Council that the objectives of such cooperation cannot be attained within a reasonable period by the Union as a whole, and provided that it brings together at least ~~one-third~~ *half* of the Member States. The Council shall act in accordance with the procedure laid down in Article [...] of Part Three of the Constitution.
-

Explanation (if any) :

The threshold of the Member States initiating enhanced cooperation should be made higher to avoid fragmentation of the Union and unnecessary competence of different structures of the Member States with specific needs and objectives. It would no promote coherence within the Union's operation.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article I-43

By Mr Joschka Fischer

Status : - Member

Artikel I-43: Die verstärkte Zusammenarbeit

(1) Die Mitgliedstaaten, die untereinander eine verstärkte Zusammenarbeit im Rahmen der nicht ausschließlichen Zuständigkeiten der Union begründen wollen, können in den Grenzen und nach den in diesem Artikel und in den Artikeln I bis P der Verfassung vorgesehenen Modalitäten die Organe der Union in Anspruch nehmen und diese Zuständigkeiten unter Anwendung der einschlägigen Verfassungsbestimmungen ausüben.

Eine verstärkte Zusammenarbeit ist darauf ausgerichtet, die Ziele der Union zu fördern, ihre Interessen zu schützen und ihren Integrationsprozess zu stärken. Sie steht gemäß Artikel L der Verfassung bei ihrer Begründung und anschließend jederzeit allen Mitgliedstaaten offen.

(2) ~~Die Ermächtigung zur Einleitung einer verstärkten Zusammenarbeit wird vom Rat als letztes Mittel gewährt, wenn dieser festgestellt hat, dass die mit ihr angestrebten Ziele von der Union insgesamt nicht innerhalb eines vertretbaren Zeitraums verwirklicht werden können und sofern an der~~ Bei einer verstärkten Zusammenarbeit sind grundsätzlich mindestens ~~ein Drittel~~ der fünf Mitgliedstaaten beteiligt ist. ~~Die Ermächtigung zur Einleitung einer verstärkten Zusammenarbeit~~ Der Rat beschließt erfolgt nach dem Verfahren des Artikels M der Verfassung.

(3) Nur die Vertreter der an der verstärkten Zusammenarbeit beteiligten Mitgliedstaaten nehmen an der Annahme der Rechtsakte im Rat teil. An den Beratungen des Rates dürfen jedoch alle Mitgliedstaaten teilnehmen.

Ein Beschluss gilt als einstimmig angenommen, wenn ihm alle an der verstärkten Zusammenarbeit beteiligten Mitgliedstaaten zustimmen. Als qualifizierte Mehrheit gilt die Mehrheit der Stimmen der beteiligten Mitgliedstaaten, sofern diese mindestens drei Fünftel der Bevölkerung dieser Staaten repräsentiert.

(4) An die im Rahmen einer verstärkten Zusammenarbeit erlassenen Rechtsakte sind nur die an dieser Zusammenarbeit beteiligten Mitgliedstaaten gebunden. Sie gelten nicht als Besitzstand der Union, der von den beitrittswilligen Ländern angenommen werden muss.

Begründung:

- **Die Mindestzahl der Teilnehmer wurde im Vertrag von Nizza bewußt auf eine feste Zahl (von 8) festgelegt, damit der Beginn einer verstärkten Zusammenarbeit auch in einer erweiterten Union nicht erschwert wird. Eine Erhöhung dieser Zahl – z.B. wie vom Präsidium vorgeschlagen auf ein Drittel der Mitgliedstaaten – wäre daher ein Rückschritt hinter den erreichten gemeinschaftlichen Besitzstand. Im Gegenteil sollte die Zahl daher weiter gesenkt werden – auf fünf - um die notwendige Flexibilität in der erweiterten Union zu gewährleisten.**
- **Auf die Änderungsanträge zur verstärkten Zusammenarbeit für Teil III wird hingewiesen.**

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article 43 (Les coopérations renforcées), chapitre III, titre V, Partie I

Déposée par M. Hubert HAENEL, membre titulaire.

Article 43 (Les coopérations renforcées), chapitre III, titre V, Partie I

1. Les États membres qui souhaitent instaurer entre eux une coopération renforcée dans le cadre des compétences non exclusives de l'Union peuvent recourir à ses institutions et exercer ces compétences en appliquant les dispositions pertinentes de la Constitution, dans les limites et selon les modalités prévues au présent article, ainsi qu'aux articles I à P de la Constitution.

Les coopérations renforcées visent à favoriser la réalisation des objectifs de l'Union, à préserver ses intérêts et à renforcer son processus d'intégration. Elles sont ouvertes à tous les États membres lors de leur instauration, ainsi qu'à tout moment, conformément à l'article L de la Constitution.

2. L'autorisation de procéder à une coopération renforcée est accordée par le Conseil en dernier ressort, lorsqu'il a été établi en son sein que les objectifs poursuivis par celle-ci ne peuvent être atteints dans un délai raisonnable par l'Union dans son ensemble, et à condition qu'elle réunisse au minimum un tiers des États membres. **Par dérogation, ce seuil est d'un quart pour la mise en oeuvre de l'espace de liberté, de sécurité et de justice.** Le Conseil statue conformément à la procédure prévue à l'article M de la Constitution.

3. Seuls les représentants des États membres participant à une coopération renforcée prennent part à l'adoption des actes au sein du Conseil. Toutefois, tous les États membres peuvent participer aux délibérations du Conseil.

L'unanimité est constituée par les voix des seuls États participants. La majorité qualifiée se définit comme la majorité des voix des États membres participants, représentant au moins les trois cinquièmes de la population de ces États.

4. Les actes adoptés dans le cadre d'une coopération renforcée ne lient que les États membres y participant. Ils ne sont pas considérés comme un acquis qui doit être accepté par les candidats à l'adhésion à l'Union.

Explication éventuelle :

Cette proposition d'amendement vise à faciliter le recours aux coopérations renforcées pour la réalisation de l'espace de liberté de sécurité et de justice. Le nombre minimal d'États requis pour lancer une coopération renforcée passerait de neuf à sept dans une Union à vingt-cinq. Il faut tenir compte de l'intérêt particulier de ce mécanisme pour les questions de justice et de sécurité.

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article I-43

Déposée par Messieurs : Ernâni Lopes, António Nazaré Pereira et Manuel Lobo Antunes

Qualité : - Membre et suppléants -

Article I-43 : Les coopérations renforcées

1. Les États membres qui se proposent d'instaurer entre eux une coopération renforcée peuvent recourir aux institutions, procédures et mécanismes prévus par le présent Traité Constitutionnel, à condition que la coopération envisagée :

- a) tende à favoriser la réalisation des objectifs de l'Union, à préserver et servir ses intérêts et à renforcer son processus d'intégration ;**
- b) respecte le Traité Constitutionnel ainsi que le cadre institutionnel unique de l'Union ;**
- c) respecte l'acquis communautaire et les mesures prises au titre des autres disposition du Traité Constitutionnel ;**
- d) reste dans les limites des compétences de la Constitution et ne portent pas sur les domaines relevant de la compétence exclusive de l'Union ;**
- e) ne porte pas atteinte au marché intérieur ni à la cohésion économique et sociale ;**
- f) ne constitue pas ni une entrave ni une discrimination aux échanges entre les États membres et ne provoque pas de distorsions de concurrence entre ceux-ci ;**
- g) réunisse au minimum un tiers des États membres ;**
- h) respecte les compétences , droits et obligations des États membres qui n'y participent pas ;**
- i) soit ouverte à tous les États membres, conformément à l'article III - 321.**

2. L'autorisation de procéder à une coopération renforcée est accordée par le Conseil en dernier ressort, lorsqu'il a été établi en son sein que les objectifs poursuivis par celle-ci ne peuvent être atteints dans un délai raisonnable par l'Union dans son ensemble, ~~et à condition qu'elle réunisse au minimum un tiers des États membres.~~ Le Conseil statue conformément à la procédure prévue à **l'article [...] de la Partie III** de la Constitution.

3. Seuls les représentants des États membres participant à une coopération renforcée prennent part à l'adoption des actes au sein du Conseil. Toutefois, tous les États membres peuvent participer aux délibérations du Conseil.

L'unanimité est constituée par les voix des seuls États participants. ~~La majorité qualifiée se définit comme la majorité des voix des États membres participants, représentant au moins les trois cinquièmes de la population de ces États.~~

4. Les actes adoptés dans le cadre d'une coopération renforcée ne lient que les États membres y participant. Ils ne sont pas considérés comme un acquis qui doit être accepté par les candidats à l'adhésion à l'Union.

Explication: Il nous semble que l'article 43 TUE se révèle, du point de vue systématique, mieux élaboré et de plus facile compréhension. Le maintien de l'actuelle rédaction impliquera des ajustements, notamment la suppression des articles III-319 et III-320. Même dans le cas de retenir la proposition du Praesidium, le contenu des articles III-319 (Conditions générales) et III-320 (Relations avec les non participants) devrait être inclus dans la présente disposition, semblablement à l'article 43 TUE. Il s'agit de règles de nature générale qui doivent, ainsi, être placées à la Partie I du Traité.

Notre accord à la référence à la majorité qualifiée dans le numéro 3 est sujet à la solution qui sera trouvée pour l'article 17B Partie I.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : 43

By Ms / Mr : J. Kohout

Status : - Member

43.2provided that it brings together at least ~~one-third~~ **one half** of the Member States.

43.4

Without prejudice to the Article III-266 any Member State not participated in enhanced cooperation may institute proceedings against the decision of the Council taken under Art. 322.

The Court of Justice shall decide on the matter in [the procedure of emergency] laid down in its Statute.

Explanation (if any) :

43.2 : According to Nice, at least 8 out of 15 Member States shall come together in order to be able to start an enhanced cooperation. It is the half (or majority) of Member States.

43.4 : Insert the possibility of judicial control.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article I-43, paragraph 2 (ex. Art. 32 b, paragraph 2)

By Mr : Kiljunen

Status : - Member

Article I-43 (ex 32 b) (Enhanced cooperation)

2. Authorisation to proceed with enhanced cooperation shall be granted by the Council as a last resort, when it has been established within the Council that the objectives of such cooperation cannot be attained within a reasonable period by the Union as a whole and provided that it brings together at least [~~one-third~~] **half** of the Member States. The Council shall act in accordance with the procedure laid down in Article M of the Constitution.

Explanation:

In order to safeguard the coherence and unity of the European Union action, the threshold for enhanced cooperation should be kept at the level it is currently under the Nice Treaty i.e. at least half of the Member States should always take part in enhanced cooperation.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : I-43

By Mr : Hain

Status : - Member -

1. *OK.*
 2. *OK.*
 3. *OK*
-

Explanation (if any) :

This looks fine, but real problems emerge with the treatment of enhanced cooperation in Part III, especially relating to the extension of its scope to all aspects of CFSP. Our agreement will depend on the European Council unanimity brake remaining.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article 32b (2) (Enhanced Cooperation)

By Mr Michael Frendo:

Status : - Member

Article 32b (Enhanced Cooperation)

2. ~~Authorisation to proceed with~~ Enhanced cooperation ~~may be undertaken only as a shall be granted by the Council as a~~ last resort, when it has been established within the Council that the objectives of such cooperation cannot be attained within a reasonable period by ~~the Union as a whole applying the other relevant provisions of the Constitution~~, and provided it brings together at least one third of the Member States. The Council shall act in accordance with the procedure laid down in Article M of the Constitution.

Explanation (if any) : Enhanced cooperation as a measure of last resort should be a principle of Union law subject to judicial interpretation. The article as proposed by the Praesidium removes this important check, and instead renders the issue of "last resort" as something which is established by the mere fact that Council so decides. This could lead to enhanced cooperation becoming a method of governance rather than an exceptional measure of last resort, in extremis, when all else fails. Enhanced cooperation, although particularly important in an enlarged Union, should remain a safety valve not a method of governance, in the interests of a Union which moves forward compactly.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article I-43: Enhanced cooperation

By Mr Péter Balázs

Status : **X Member** **Alternate**

Article I-43: Enhanced cooperation

“1. Member States which wish to establish enhanced cooperation between themselves within the framework of the Union's non-exclusive competences may make use of its institutions and exercise those competences by applying the relevant provisions of the Constitution, subject to the limits and in accordance with the procedures laid down in this article and in Articles [...] to [...] of Part Three of the Constitution.

Enhanced cooperation shall aim to further the objectives of the Union, protect its interests and reinforce its integration process. Such cooperation shall be open to all Member States when it is being established and at any time, in accordance with Article [...] of Part Three of the Constitution.

2. Authorisation to proceed with enhanced cooperation shall be granted by the Council as a last resort, when it has been established within the Council that the objectives of such cooperation cannot be attained within a reasonable period by the Union as a whole, and provided that it brings together at least ~~one third~~ half of the Member States. The Council shall act in accordance with the procedure laid down in Article [...] of Part Three of the Constitution.

3. Only representatives of the Member States participating in enhanced cooperation shall take part in the adoption of acts adopted within the Council. All Member States may, however take part in the deliberations of the Council. Unanimity shall be constituted by the participating States only. A qualified majority shall be defined as a majority of the votes of the participating Member States, representing at least three fifths of the population of those States. Acts adopted in the framework of enhanced cooperation shall bind only participating Member States. They shall not be regarded as an *acquis* which has to be accepted by candidates for accession to the Union.”

Explanation (if any) :

The possibility of the enhanced cooperation is an efficient tool, which might promote the deepening of the European integration, however it should also strengthen the unity of the European Union. The participation of at least half of the Member States in any form of enhanced cooperation would advance the pursuit of compromise between the Member States and encourage an early joining of the Member States not taking part at the beginning of the given enhanced cooperation initiative.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : 32b Title V - Enhanced Cooperation

By Ms / Mr : **Dick Roche** : Representative of the Government of Ireland

Status : - Member

Article 32b (Enhanced cooperation)

1. Member States which wish to establish enhanced cooperation between themselves within the framework of the Union's non-exclusive competences may make use of its institutions and exercise those competences by applying the relevant provisions of the Constitution, subject to the limits and in accordance with the procedures laid down in this article and in Articles I to P of the Constitution.

Enhanced cooperation is aimed at furthering the objectives of the Union, at protecting its interests and at reinforcing its process of integration. Such cooperation shall be open to all Member States when it is being established and at any time, in accordance with Article L of the Constitution.

2. Authorisation to proceed with enhanced cooperation shall be granted by the Council as a last resort, when it has been established within the Council that the objectives of such cooperation cannot be attained within a reasonable period by the Union as a whole and provided that it brings together at least one third of the Member States. The Council shall act in accordance with the procedure laid down in Article M of the Constitution.

3. Only representatives of the Member States participating in enhanced cooperation shall take part in the adoption of acts adopted within the Council. All the Member States may, however, take part in the deliberations of the Council.

Unanimity shall be constituted by the participating States only. A qualified majority shall be defined as ~~a majority of the votes of the participating Member States, representing at least three fifths of the population of those States.~~ **the same proportion of the weighted votes and the**

same proportion of the number of the Council members concerned as laid down in [Article X of this Constitution].

4. Acts adopted in the framework of enhanced cooperation shall only bind those Member States taking part in such cooperation. They shall not be regarded as an *acquis* which has to be accepted by candidates for accession to the Union.

Explanation (if any) : Arrangements for QMV, regarding the voting weights of Member States and the necessary thresholds of support, were, with considerable difficulty, agreed at Nice as part of a package which includes also arrangements for the Commission and for the European Parliament. These weighted arrangements strike an appropriate balance between demographic considerations and the interests of Member States. They have yet to be tested and should continue to apply.

While no amendment is suggested in relation to the proposed threshold of one-third, consideration might be given to ensuring that the application of this threshold does not have the unintended effect of leading to competition between groups of Member States.

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article : Artigo 32.º - B

Déposée par Monsieur Queiró

Qualité - Suppléant

1. Os Estados-Membros que desejem instituir entre si uma cooperação reforçada no âmbito das competências não exclusivas da União podem recorrer às suas Instituições e exercer essas competências aplicando as disposições pertinentes **do presente Tratado** (2 palavras suprimidas), dentro dos limites e segundo as modalidades previstas no presente artigo, bem como nos artigos I a P da **Parte III do presente Tratado** (2 palavras suprimidas).

As cooperações reforçadas têm por objecto favorecer a realização dos objectivos da União, preservar os seus interesses e reforçar o processo de integração. Estão abertas a todos os Estados-Membros aquando da sua instituição, e estão-no também a qualquer outro momento, nos termos do artigo L **do presente Tratado** (2 palavras suprimidas).

2. A autorização de proceder a uma cooperação reforçada será concedida pelo Conselho como último recurso, quando tiver sido determinado nesta instância que os objectivos que prossegue não podem ser atingidos, num prazo razoável, pela União no seu conjunto, e desde que reúna, no mínimo, **a maioria** (2 palavras suprimidas) dos Estados-Membros. O Conselho delibera de acordo com o processo previsto no artigo M **do presente Tratado** (2 palavras suprimidas).

3. Só os representantes dos Estados-Membros participantes numa cooperação reforçada podem intervir na adopção dos actos no âmbito do Conselho. Todos os Estados-Membros podem, todavia, participar nas deliberações do Conselho.

A unanimidade é constituída exclusivamente pelos votos dos Estados participantes. A maioria qualificada é definida como a maioria dos votos dos Estados-Membros participantes, **correspondente a 72 % dos votos dos Estados membros participantes** (11 palavras suprimidas).

4. Os actos adoptados no âmbito de uma cooperação reforçada vinculam apenas os Estados-Membros participantes. (16 palavras suprimidas)

Explication éventuelle :

No n.º 2, retoma-se a solução que o tratado de Amesterdão dava, ao exigir que a cooperação reforçada fosse instituída por 8 Estados membros (dos quinze actuais).

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article : 32ter de la Partie I

Déposée par Madame ou Monsieur : **M. Louis Michel, M. Elio di Rupo, Mme Anne Van Lancker, membres de la Convention et M. Pierre Chevalier et Mme Marie Nagy, membres suppléants de la Convention**

Qualité : - Membre - Suppléant

1. Les États membres qui souhaitent instaurer entre eux une coopération renforcée dans le cadre des compétences non exclusives de l'Union peuvent recourir à ses institutions et exercer ces compétences en appliquant les dispositions pertinentes de la Constitution, dans les limites et selon les modalités prévues au présent article, ainsi qu'aux articles I à P de la Constitution.

Les coopérations renforcées visent à favoriser la réalisation des objectifs de l'Union, à préserver ses intérêts et à renforcer son processus d'intégration. **Elles peuvent être établies lorsque les objectifs poursuivis ne peuvent être atteints par l'Union dans son ensemble. Elles sont instaurées conformément à l'article M de la Constitution.** Elles sont ouvertes à tous les États membres lors de leur instauration, ainsi qu'à tout moment, conformément à l'article L de la Constitution.

~~2. L'autorisation de procéder à une coopération renforcée est accordée par le Conseil en dernier ressort, lorsqu'il a été établi en son sein que les objectifs poursuivis par celle-ci ne peuvent être atteints dans un délai raisonnable par l'Union dans son ensemble, et à condition qu'elle réunisse au minimum un tiers des États membres. Le Conseil statue conformément à la procédure prévue à l'article M de la Constitution.~~

3. Seuls les représentants des États membres participant à une coopération renforcée prennent part à l'adoption des actes au sein du Conseil. Toutefois, tous les États membres peuvent participer aux délibérations du Conseil.

L'unanimité est constituée par les voix des seuls États participants. La majorité qualifiée se définit comme la majorité des voix des États membres participants, représentant au moins les trois cinquièmes de la population de ces États. **Lorsque le Conseil ne statue pas sur proposition de la Commission, la majorité qualifiée se définit comme réunissant les voix de deux tiers des États membres participants, représentant au moins les trois cinquièmes de la population de ces**

Etats.

Les Etats membres participants peuvent, à l'unanimité, décider que la majorité qualifiée s'applique dans le cadre de la coopération renforcée même si les dispositions pertinentes de la Constitution prévoient que le Conseil statue à l'unanimité.

4. Les actes adoptés dans le cadre d'une coopération renforcée ne lient que les États membres y participant **et ne sont, le cas échéant directement applicable que dans ces Etats**

Ils ne sont pas considérés comme un acquis qui doit être accepté par les candidats à l'adhésion à l'Union.

Explication éventuelle :

La proposition d'amendement vise à supprimer la condition d'un seuil minimal d'Etats membres participants. Ce seuil qui ne peut être fixé que de manière artificielle constitue en effet largement un faux problème. Une coopération renforcée ne peut en effet être mise en œuvre que si le Conseil et le Parlement ne s'y opposent pas. La Commission, en tant que gardienne des Traités et de l'intérêt commun, assure aussi, sauf dans les domaines PESC, un rôle central dans son établissement. Il existe dès lors suffisamment de moyens de procédure pour éviter que des coopérations renforcées ne se développent dans le cadre du Conseil sans réunir une masse critique suffisante. Cette masse critique peut en outre varier selon les domaines d'action envisagés.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Articles on Enhanced Cooperation Art 32b

By Mr Joschka Fischer

Status : - Member

IV. ENTWURF DER ARTIKEL: VERSTÄRKTE ZUSAMMENARBEIT

TEIL I DER VERFASSUNG

Artikel 32b (Verstärkte Zusammenarbeit)

(1) Die Mitgliedstaaten, die untereinander eine verstärkte Zusammenarbeit im Rahmen der nicht ausschließlichen Zuständigkeiten der Union begründen wollen, können in den Grenzen und nach den in diesem Artikel und in den Artikeln I bis P der Verfassung vorgesehenen Modalitäten die Organe der Union in Anspruch nehmen und diese Zuständigkeiten unter Anwendung der einschlägigen Verfassungsbestimmungen ausüben.

Eine verstärkte Zusammenarbeit ist darauf ausgerichtet, die Ziele der Union zu fördern, ihre Interessen zu schützen und ihren Integrationsprozess zu stärken. Sie steht gemäß Artikel L der Verfassung bei ihrer Begründung und anschließend jederzeit allen Mitgliedstaaten offen.

(2) ~~Die Ermächtigung zur Einleitung einer verstärkten Zusammenarbeit wird vom Rat als letztes Mittel gewährt, wenn dieser festgestellt hat, dass die mit ihr angestrebten Ziele von der Union insgesamt nicht innerhalb eines vertretbaren Zeitraums verwirklicht werden können und sofern an der~~ Bei einer verstärkten Zusammenarbeit sind grundsätzlich mindestens ~~ein Drittel der~~ fünf Mitgliedstaaten beteiligt ~~ist~~. Die Ermächtigung zur Einleitung einer verstärkten Zusammenarbeit ~~Der Rat beschließt~~ erfolgt nach dem Verfahren des Artikels M der Verfassung.

(3) Nur die Vertreter der an der verstärkten Zusammenarbeit beteiligten Mitgliedstaaten nehmen an der Annahme der Rechtsakte im Rat teil. An den Beratungen des Rates dürfen jedoch alle Mitgliedstaaten teilnehmen.

Ein Beschluss gilt als einstimmig angenommen, wenn ihm alle an der verstärkten Zusammenarbeit beteiligten Mitgliedstaaten zustimmen. Als qualifizierte Mehrheit gilt die Mehrheit der Stimmen der beteiligten Mitgliedstaaten, sofern diese mindestens drei Fünftel der Bevölkerung dieser Staaten repräsentiert.

(4) An die im Rahmen einer verstärkten Zusammenarbeit erlassenen Rechtsakte sind nur die an dieser Zusammenarbeit beteiligten Mitgliedstaaten gebunden. Sie gelten nicht als Besitzstand [der Union](#), der von den beitrittswilligen Ländern angenommen werden muss.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : 32B of Part I and Articles I to P, Secction D of Part II

By Mr Andrew Duff, Algirdas Gričius, Mr Dimitrij Rupel, Members of the Convention and Lord Mclellan of Rogart, Mrs Eva Lichtenberger, Alternate Member of the Convention.

Members of the Convention

Part I: Article 32b: Enhanced Cooperation

Delete

Part II, Section D: Articles I to P

Delete

Explanation :

See contribution by Andrew Duff 'Do we really need enhanced cooperation'.

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article 32 ter de la partie I

Déposée par Monsieur de Villepin

Qualité : - Membre

Article 32 ter (Les coopérations renforcées)

1. Les États membres qui souhaitent instaurer entre eux une coopération renforcée dans le cadre des compétences non exclusives de l'Union peuvent recourir à ses institutions et exercer ces compétences en appliquant les dispositions pertinentes de la Constitution, dans les limites et selon les modalités prévues au présent article, ainsi qu'aux articles I à P de la Constitution.

Les coopérations renforcées visent à favoriser la réalisation des objectifs de l'Union, à préserver ses intérêts et à renforcer son processus d'intégration. Elles sont ouvertes à tous les États membres lors de leur instauration, ainsi qu'à tout moment, conformément à l'article L de la Constitution.

2. ~~L'autorisation de procéder à une coopération renforcée est accordée par le Conseil en dernier ressort, lorsqu'il a été établi en son sein que les objectifs poursuivis par celle-ci ne peuvent être atteints dans un délai raisonnable par l'Union dans son ensemble, et~~ Une coopération renforcée réunit à condition qu'elle réunisse **en principe** au minimum **huit** ~~un tiers des~~ États membres **sauf si la Commission propose d'y déroger conformément à l'article M paragraphe 1 de la Constitution** Le Conseil statue conformément à la procédure prévue à l'article M de la Constitution.

Explication éventuelle :

L'amendement vise à reprendre le seuil d'Etats membres participant à une coopération renforcée fixé par le traité de Nice.

Plus généralement, l'esprit de l'ensemble des amendements vise à renforcer le rôle de la Commission en matière de coopérations renforcées. C'est en effet la Commission qui est la mieux placée pour garantir que les coopérations renforcées peuvent être mises au service de la poursuite de l'intégration européenne.

AMENDMENT FORM

Title I

Suggestion for amendment of Article: I-43

By: Mr. Vytenis Povilas Andriukaitis

Status: Member.

Article I-43: Enhanced cooperation

2. Authorisation to proceed with enhanced cooperation shall be granted by the Council as a last resort, when it has been established within the Council that the objectives of such cooperation cannot be attained within a reasonable period by the Union as a whole, and provided that it brings together at least ~~one-third~~ **a half** of the Member States. The Council shall act in accordance with the procedure laid down in Article [III-322 (ex M)] of the Constitution.